

Zmluva o poskytnutí služieb 2/2022

1. Zmluvné strany

Poskytovateľ:

DETSKÉ CENTRUM SLOVENSKO

prvá slovenská spoločnosť pre pomoc
deťom v náhradnej starostlivosti
K. Sidora 134
034 01 Ružomberok

IČO 30226112

v zastúpení: PaedDr. Viktor Blaho

Objednávateľ:

Centrum pre deti a rodiny Košice - Uralská

Uralská 1, 040 12 Košice, zastúpené Ing. Jana Funderáková, IČO 00610801,
tel. 0908 879 208, e-mail: riaditel.uralska@ded.gov.sk

2. Predmet zmluvy a čas plnenia

2.1. Poskytovateľ sa zaväzuje za podmienok dojednaných v tejto zmluve pre objednávateľa organizačne zabezpečiť letný prázdninový tábor pre

15 deti turnus - mladšie deti 3 - 11 ročné, 1. 7. - 18. 7.2021, 17 nocí, Detský tábor v RZ Slaná Voda - Oravská Polhora.

3. Rozsah predmetu zmluvy

3.1. Poskytovateľ zabezpečí pedagogický a zdravotný personál, ubytovanie, celodennú stravu a program, počas detského letného prázdninového tábora.

3.2. Podávanie stravy a jej množstvo bude v platne stanovených normách, v letnom tábore 5 krát denne - raňajky, desiata, obed, olovrant, večera. Poskytovateľ zabezpečí pitný režim pre účastníkov počas celého pobytu. Pre deti so zvláštnou diétou zabezpečí stravu zodpovedajúcu tejto diéte. Objednávateľ o potrebe diéty musí upovedomiť poskytovateľa pred pobytom, a to písomnou formou s uvedením povolených – zakázaných potravín.

4. Povinnosti zmluvných strán

4.1. Poskytovateľ je povinný poskytnúť objednávateľovi služby podľa predmetu zmluvy.

4.2. Poskytovateľ sa zaväzuje, že v cene predmetu zmluvy bude zabezpečený pedagogický a zdravotnícky personál, program a náklady spojené s jeho realizáciou, ubytovanie, strava 5x denne a pitný režim. Objednávateľ neplatí žiadne iné poplatky počas pobytu detí v letnom tábore, okrem poplatkov dohodnutých s objednávateľom (napr. špeciálne lieky, chýbajúca časť odevu a iné).

4.3. Objednávateľ je povinný dopraviť deti do tábora v deň nástupu v čase medzi 13,00 - 17,30 hod. v sprievode zodpovedného pracovníka alebo náhradného rodiča. Pred 13,00 hod. deti prevzaté oficiálne nebudú, a teda ani poskytovateľ do tej doby nenesie za deti zodpovednosť. Zodpovedný pracovník objednávateľa, odovzdá vedúcemu tábora, alebo ním poverenej osobe, okrem detí aj potrebnú dokumentáciu (preukazy poistenca-kópie, na jednotnom tlačive z Detského centra SK - príslušné zdravotné záznamy o zdravotnom stave dieťaťa, ktorého súčasťou je aj potvrdenie o bezinfekčnosti prostredia, z ktorého dieťa prichádza). V prípade neúplných, nepravdivých, resp. zamlčaných údajov o dieťati ich následky na seba preberá objednávateľ.

4.4. Po ukončení pobytu v posledný deň je objednávateľ prostredníctvom zodpovedného pracovníka alebo náhradného rodiča povinný prevziať deti v čase od 9,00 do 11,00 hod. Po tejto dobe, keď si nepríde prevziať deti zodpovedný pracovník, zodpovednosť za deti preberá objednávateľ, pokiaľ sa objednávateľ s poskytovateľom nedohodnú ináč.

4.5. Objednávateľ je povinný pri nástupe do letného prázdninového tábora oznámiť vedúcemu tábora aspoň jedno telefónne číslo ak takéto nie je uvedené v zmluve, na ktorom bude možné kedykoľvek kontaktovať zodpovednú osobu objednávateľa.

4.6. Objednávateľ má právo zrušiť objednávku alebo znížiť počet detí dohodnutý v bode 2.1. bez storno poplatkov najneskôr 14 pracovných dní pred nástupom do tábora, a to písomnou formou na adresu DC-SK poštou alebo e-mailom. Po tomto termíne má objednávateľ možnosť znížiť počet účastníkov letného prázdninového tábora bez storno poplatkov iba ak preukáže, že ide o zdravotný dôvod brániaci v pobyte, dôvod zapríčinený vyššou mocou, alebo poskytovateľ uzná, že účasti osôb v letnom prázdninovom tábore zabránili iné objektívne príčiny, napr. pobyt u príbuzných.

4.7. Zvýšiť počet účastníkov môže objednávateľ iba po dohode s poskytovateľom, najneskôr 1 deň pred nástupom do tábora.

4.8. Okrem zmluvne dohodnutých podmienok, ktoré sú obidve strany povinné plniť prednostne, je objednávateľ povinný dodržiavať aj pokyny uvedené v informačných spravodajoch o letných táborových pobytoch v roku 2022, vydaných Detským centrom Slovensko.

4.9. Objednávateľ je povinný vybaviť deti do tábora výstrojom, zodpovedajúcim ubytovaniu na chate a pohybu vo voľnej prírode, t.j. dostatkom teplého oblečenia - letná vetrovka, 2x mikina alebo sveter, 2 - 3x košeľa dlhý rukáv, 4 - 5x košeľa krátky rukáv alebo tričko, dlhé nohavice, 2x krátke nohavice alebo bermudy, odev - tepláky na športovanie, plavky, 2x vhodná nepremokavá obuv - nie gumová ale impregnovaná na športovanie, pevná impregnovaná obuv s profilovanou podrážkou nad členky na turistiku, dostatok spodného prádla (4 - 5x na 10 dní), odev na spanie, pršiplášť, čiapka - klobúk, šiltovka chrániaca hlavu pred slnečným žiarením, 2 ks uterák, mydlo, kefku na zuby, zubnú pastu. Doporučená výstroj a jej označenie je uvedené v táborovom spravodaji podrobnejšie.

5. Cena a platobné podmienky

5.1. Cena je stanovená dohodou zmluvných strán podľa § 3 zákona o cenách č. 18/1996 Zb. a činí: 26,- € za dieťa/noc, spolu k úhrade **6630,- €** pre 15 detí na 17 nocí, Detský tábor v RZ Slaná Voda.

5.2. Ďalšie náklady nezahrnuté do celkovej ceny za tábor znáša poskytovateľ, t.j. Detské centrum Slovensko.

5.3. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť cenu predmetu zmluvy v zmluvne dohodnutých podmienkach, až na základe faktúry, a to nasledovne. Objednávateľ zaplatí fakturovanú cenu za tábor do dátumu splatnosti faktúry. V prípade pestúna alebo profesionálneho náhradného rodiča, tento uhradí prvú splátku minimálne 50% z celkovej sumy a zvyšnú sumu uhradí naraz alebo po ľubovoľných splátkach až do 30.11.2022. Číslo účtu vo **Všeobecnej úverovej banke je IBAN** [redacted] **(SWIFT): SUBASKBX**, variabilný symbol bude číslo [redacted]

5.4. V prípade, že objednávateľ bez udania objektívneho dôvodu zruší objednaný pobyt dieťaťa, menej ako 14 dní pred nástupom do tábora, má poskytovateľ nárok na uplatnenie storno poplatku vo výške 1/3 zo zmluvnej ceny.

5.5. V prípade, že objednávateľ zruší pobyt dieťaťa z objektívnych dôvodov, ale neskôr ako 14 dní pred nástupom do tábora, má poskytovateľ nárok účtovať objednávatel'ovi cenu za prvé 2 dni pobytu.

6. Záverečné ustanovenia

6.1. Dohodnuté podmienky je možné meniť písomným dodatkom k tejto zmluve len so súhlasom obidvoch zmluvných strán.

6.2. Zmluva musí byť podpísaná objednávatel'om a poslaná poskytovateľovi najneskôr do 04.06.2022, inak poskytovateľ môže odmietnuť jej uplatnenie a neakceptovať objednávku na táborový pobyt.

6.3. Zmluva je vyhotovená v 2 exemplároch, jeden pre objednávatel'a a jeden pre poskytovatel'a.

6.4. Zmluva nadobúda účinnosť dňom jej podpísania obidvomi zmluvnými stranami a jej platnosť končí 30.11.2022, resp. až do vyrovnania záväzkov z nej plynúcich.

Podpisy:

v Ružomberku, dňa 16. 5.2022

pos

[redacted signature area]

[redacted signature area]

detskecentrum@detskecentrum.sk

- 4 -